



Saturs

II *Nelegislatīvi akti*

REGULAS

- ★ Padomes Regula (ES) Nr. 476/2014 (2014. gada 12. maijs), ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 269/2014 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība 1
- ★ Padomes Īstenošanas regula (ES) Nr. 477/2014 (2014. gada 12. maijs), ar kuru īsteno Regulu (ES) Nr. 269/2014 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība 3

LĒMUMI

2014/263/ES:

- ★ Padomes Lēmums (2014. gada 6. maijs), ar ko ieceļ Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas locekli no Beļģijas 6

2014/264/ES:

- ★ Padomes Lēmums (2014. gada 6. maijs) par to, lai Ungārija sāktu transportlīdzekļu reģistrācijas datu (TRD) automatizētu apmaiņu 7
- ★ Padomes Lēmums 2014/265/KĀDP (2014. gada 12. maijs), ar kuru groza Lēmumu 2014/145/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība 9

II

(Nelegislatīvi akti)

REGULAS

PADOMES REGULA (ES) Nr. 476/2014

(2014. gada 12. maijs),

ar kuru groza Regulu (ES) Nr. 269/2014 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 215. pantu,

Ņemot vērā Padomes Lēmumu 2014/145/KĀDP (2014. gada 17. marts) par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība ⁽¹⁾,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos un Eiropas Komisijas kopējo priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Lēmumā 2014/145/KĀDP paredzēti ceļošanas ierobežojumi un līdzekļu un saimniecisko resursu iesaldēšana konkrētām personām, kuras ir atbildīgas par darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība. Minētās fiziskās vai juridiskās personas, vienības un struktūras ir uzskaitītas minētā lēmuma pielikumā.
- (2) Ar Padomes Regulu (ES) Nr. 269/2014 ⁽²⁾ tiek īstenoti konkrēti pasākumi, kas paredzēti Lēmumā 2014/145/KĀDP, un tiek paredzēta līdzekļu un saimniecisko resursu iesaldēšana konkrētām personām, kuras ir atbildīgas par darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība, un ar tiem saistītām fiziskām vai juridiskām personām, vienībām vai struktūrām.
- (3) 2014. gada 12. maijā Padome pieņēma Lēmumu 2014/265/KĀDP ⁽³⁾, ar ko groza Lēmumu 2014/145/KĀDP un paredz grozītus sarakstā iekļaušanas kritērijus, lai iekļautu, jo īpaši, juridiskas personas, vienības vai struktūras Krimā vai Sevastopolē, kuru īpašumtiesības ir nodotas pretēji Ukrainas tiesību aktiem, vai juridiskas personas, vienības vai struktūras, kuras guvušas labumu no šādas nodošanas, atbilstīgi Savienības politikai neatzīt Krievijas Federācijas īstenoto Krimas aneksiju.
- (4) Par labumguvējiem no īpašumtiesību nodošanas uzskatāmas juridiskas personas, vienības vai struktūras, kuras kļuvušas par tādu aktīvu īpašniecēm, kas nodoti pretēji Ukrainas tiesību aktiem pēc Krimas un Sevastopoles aneksijas.
- (5) Šie grozījumi ir Līguma darbības jomā, un tādēļ, jo īpaši lai nodrošinātu to, ka tos piemēro vienādi visās dalībvalstīs, ir nepieciešamas Savienības līmeņa reglamentējošas darbības to īstenošanai.
- (6) Lai nodrošinātu šajā regulā paredzēto pasākumu efektivitāti, tai būtu jāstājas spēkā nekavējoties,

⁽¹⁾ OV L 78, 17.3.2014., 16. lpp.

⁽²⁾ Padomes Regula (ES) Nr. 269/2014 (2014. gada 17. marts) par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība (OV L 78, 17.3.2014., 6. lpp.).

⁽³⁾ Padomes Lēmums 2014/265/KĀDP (2014. gada 12. maijs), ar ko groza Lēmumu 2014/145/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība (skatīt šā Oficiālā Vēstneša 9 lappusi).

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulu (ES) Nr. 269/2014 groza šādi.

1) Regulas 2. pantu aizstāj ar šādu:

“2. pants

1. Iesaldē visus līdzekļus un saimnieciskos resursus, kas ir jebkuru I pielikumā uzskaitītu fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru, vai ar tām saistītu fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru īpašumā, valdījumā, turējumā vai pārziņā.

2. Netiek tieši vai netieši darīti pieejami līdzekļi vai saimnieciskie resursi I pielikumā uzskaitītām fiziskajām vai juridiskajām personām, vienībām vai struktūrām, vai ar tām saistītām fiziskajām vai juridiskajām personām, vienībām vai struktūrām vai to labā.”.

2) Regulas 3. panta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. I pielikumā iekļauj fiziskās personas, kuras ir atbildīgas par darbībām vai politiku, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība vai stabilitāte vai drošība Ukrainā, vai kavēts starptautisko organizāciju darbs Ukrainā, vai kuras minētās darbības vai politiku aktīvi atbalsta vai īsteno, un ar tām saistītas fiziskās vai juridiskās personas, vienības vai struktūras, vai juridiskās personas, vienības vai struktūras Krimā vai Sevastopolē, kuru īpašumtiesības ir nodotas pretēji Ukrainas tiesību aktiem, vai juridiskās personas, vienības vai struktūras, kuras ir guvušas labumu no šādas pārvešanas.”.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 12. maijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
C. ASHTON

PADOMES ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 477/2014**(2014. gada 12. maijs),****ar kuru īsteno Regulu (ES) Nr. 269/2014 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes Regulu (ES) Nr. 269/2014 (2014. gada 17. marts) par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 14. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Padome 2014. gada 17. martā pieņēma Regulu (ES) Nr. 269/2014.
- (2) Ievērojot situācijas nopietnību, Padome uzskata, ka Regulas (ES) Nr. 269/2014 I pielikumā iekļautajam to fizisko un juridisko personu, vienību un struktūru sarakstam, kurām piemēro ierobežojošos pasākumus, būtu jāpievieno papildu personas un vienības.
- (3) Tāpēc attiecīgi būtu jāgroza Regulas (ES) Nr. 269/2014 I pielikums,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Šīs regulas pielikumā uzskaitītās personas un vienības pievieno sarakstam, kas izklāstīts Regulas (ES) Nr. 269/2014 I pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 12. maijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
C. ASHTON

⁽¹⁾ OVL 78, 17.3.2014., 6.lpp.

PIELIKUMS

Lēmuma 1. pantā minētais personu un vienību saraksts

	Vārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
1.	Vyacheslav Viktorovich VOLODIN	Dzimis 1964. gada 4. februārī <i>Alekseevka, Saratov region.</i>	Krievijas prezidenta administrācijas personāla vadītāja pirmais vietnieks. Atbildīgs par Krimas – anektētā Ukrainas reģiona – politiskās integrēšanas Krievijas Federācijā pārraudzišanu.	12.5.2014
2.	Vladimir SHAMANOV	Dzimis 1954. gada 15. februārī <i>Barnaul.</i>	Krievijas gaisa spēku komandieris, ģenerālpulkvedis. Kā augsta līmeņa vadītājs ir atbildīgs par Krievijas gaisa spēku dislokāciju Krimā.	12.5.2014
3.	Vladimir Nikolaevich PLIGIN	Dzimis 1960. gada 19. maijā <i>Ignatovo, Vologodsk Oblast, PSRS.</i>	Domes Konstitucionālo tiesību komitejas priekšsēdētājs. Atbildīgs par to tiesību aktu pieņemšanas veicināšanu, kas saistīti ar Krievijas Federācijas īsteno to Krimas un Sevastopoles aneksiju.	12.5.2014
4.	Petr Grigorievich JAROSH		Federālā Migrācijas dienesta Krimas biroja vadītāja pienākumu izpildītājs. Atbildīgs par Krievijas pasu sistemātisku un paātrinātu izsniegšanu Krimas iedzīvotājiem.	12.5.2014
5.	Oleg Grigorievich KOZYURA	Dzimis 1962. gada 19. decembrī <i>Zaporozhye</i>	Federālā Migrācijas dienesta Sevastopoles biroja vadītāja pienākumu izpildītājs. Atbildīgs par Krievijas pasu sistemātisku un paātrinātu izsniegšanu Krimas iedzīvotājiem.	12.5.2014
6.	Viacheslav PONOMARIOV		Slavjanskas pašpasludinātais mērs. <i>Ponomarev</i> aicināja Vladimiru Putinu ievest Krievijas bruņotos spēkus, lai aizsargātu pilsētu, un pēc tam viņam lūdza piegādāt ieročus. <i>Ponomarev</i> grupējumam piederošas personas ir bijušas iesaistītas cilvēku nolaušanās (viņi sagūstīja Ukrainas reportieri <i>Irma Krat</i> un <i>Vice News</i> reportieri <i>Simon Ostrovsky</i> ; abi vēlāk tika atbrīvoti; viņi aizturēja militāros novērotājus, kuri rīkojās saskaņā ar EDSO Vīnes dokumentu).	12.5.2014
7.	Igor Mykolaiovych BEZLER	Dzimis 1965. gadā	Viens no Horļivkas pašpasludināto paramilitāro grupējumu vadītājiem. Viņš pārņēma savā kontrolē Ukrainas drošības dienesta Doneckas reģiona biroja ēku un pēc tam ieņēma Iekšlietu ministrijas rajona pārvaldi Horļivkas pilsētā. Saskaņā ar Ukrainas Drošības dienesta informāciju ir saistīts ar <i>Ihor Strielkov</i> , kura vadībā viņš bija iesaistīts Horļivkas pilsētas padomes tautas deputāta <i>Volodymyr Rybak</i> slepkavībā.	12.5.2014

	Vārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
8.	Igor KAKIDZIANOV		Viens no pašpasludinātās “Doņeckas Tautas republikas” bruņoto spēku vadītājiem. Kā paziņojis viens no “Doņeckas Tautas republikas” vadītājiem <i>Pushylin</i> , šo spēku mērķis ir “aizsargāt Doņeckas Tautas republikas tautu un republikas teritoriālo integritāti”.	12.5.2014
9.	Oleg TSARIOV		Padomes (<i>Rada</i>) loceklis. Publiski aicinājis izveidot Jaunkrievijas Federālo republiku, ko veidotu Ukrainas dienvidaustrumu reģioni.	12.5.2014
10.	Roman LYAGIN		“Doņeckas Tautas republikas” Centrālās vēlēšanu komisijas vadītājs. Aktīvi organizēja 11. maija referendumu par “Doņeckas Tautas republikas” pašnoteikšanos.	12.5.2014
11.	Aleksandr MALYKHIN		“Luganskas Tautas republikas” Centrālās vēlēšanu komisijas vadītājs. Aktīvi organizēja 11. maija referendumu par “Luganskas Tautas republikas” pašnoteikšanos.	12.5.2014
12.	Natalia Vladimirovna POKLONSKAYA	Dzimusi 1980. gada 18. martā <i>Eupatoria</i> .	Krimas prokurore. Aktīvi īsteno Krievijas veikto Krimas aneksiju.	12.5.2014
13.	Igor Sergeievich SHEVCHENKO		Sevastopoles prokurora pienākumu izpildītājs. Aktīvi īsteno Krievijas veikto Sevastopoles aneksiju.	12.5.2014

Vienības:

	Nosaukums	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
1.	PJSC CHERNO-MORNEFTEGAZ		2014. gada 17. martā “Krimas Parlaments” pieņēma rezolūciju, kurā tas paziņoja, ka “Krimas Republikas” vārdā tiek pārņemti uzņēmumam <i>Chernomorneftegaz</i> piederošie aktīvi. Tādējādi Krimas “varas iestādes” šo uzņēmumu faktiski ir konfiscējušas.	12.5.2014
2.	FEODOSIA		2014. gada 17. martā “Krimas Parlaments” pieņēma rezolūciju, kurā tas paziņoja, ka “Krimas Republikas” vārdā tiek pārņemti uzņēmumam <i>Feodosia</i> piederošie aktīvi. Tādējādi Krimas “varas iestādes” šo uzņēmumu faktiski ir konfiscējušas.	12.5.2014

LĒMUMI

PADOMES LĒMUMS

(2014. gada 6. maijs),

ar ko iecel Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas locekli no Beļģijas

(2014/263/ES)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 302. pantu,

ņemot vērā Beļģijas valdības priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas atzinumu,

tā kā:

- (1) Padome 2010. gada 13. septembrī pieņēma Lēmumu 2010/570/ES, Euratom, ar ko laikposmam no 2010. gada 21. septembra līdz 2015. gada 20. septembrim iecel Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas locekļus ⁽¹⁾.
- (2) Pēc Yves VANSCHUEREN kunga pilnvaru termiņa beigām ir atbrīvojušies viena Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas locekļa vieta,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo uz atlikušo pilnvaru laiku, proti, līdz 2015. gada 20. septembrim, *Dominique MICHEL* kungs, *Administrateur délégué de COMEOS (Fédération belge du Commerce et des Services)* tiek iecelts par Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas locekli.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2014. gada 6. maijā

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
G. STOURNARAS

⁽¹⁾ OVL 251, 25.9.2010., 8. lpp.

PADOMES LĒMUMS**(2014. gada 6. maijs)****par to, lai Ungārija sāktu transportlīdzekļu reģistrācijas datu (TRD) automatizētu apmaiņu**

(2014/264/ES)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Padomes Lēmumu 2008/615/TI (2008. gada 23. jūnijs) par pārrobežu sadarbības pastiprināšanu, jo īpaši apkarojot terorismu un pārrobežu noziedzību ⁽¹⁾, un jo īpaši tā 25. pantu,

ņemot vērā Padomes Lēmumu 2008/616/TI (2008. gada 23. jūnijs) par to, kā īstenot Lēmumu 2008/615/TI ⁽²⁾, un jo īpaši tā 20. pantu un pielikuma 4. nodaļu,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Protokolu par pārejas noteikumiem, kas pievienots Līgumam par Eiropas Savienību, Līgumam par Eiropas Savienības darbību un Eiropas Atomenerģijas Kopienas dibināšanas līgumam, tādu aktu tiesiskās sekas, kurus Savienības iestādes, struktūras, biroji un aģentūras pieņemušas, pirms stājās spēkā Lisabonas līgums, paliek nemainīgas tiktāl, ciktāl minētie akti netiek atcelti, anulēti vai grozīti, piemērojot Līgumus.
- (2) Tādējādi Lēmuma 2008/615/TI 25. pants ir piemērojams, un Padomei ir jāpieņem vienprātīgs lēmums par to, vai dalībvalstis ir īstenojušas minētā lēmuma 6. nodaļas noteikumus.
- (3) Lēmuma 2008/616/TI 20. pantā ir noteikts, ka Lēmuma 2008/615/TI 25. panta 2. punktā minētos lēmumus pieņem, pamatojoties uz izvērtējuma ziņojumiem, kuru pamatā ir anketa. Attiecībā uz datu automatizētu apmaiņu saskaņā ar Lēmuma 2008/615/TI 2. nodaļu izvērtējuma ziņojuma pamatā ir jābūt izvērtējuma inspekcijai un izmēģinājuma darbībām.
- (4) Saskaņā ar Lēmuma 2008/616/TI pielikuma 4. nodaļas 1.1. punktu Padomes attiecīgās darba grupas izstrādātā anketa attiecas uz katru no automatizētās datu apmaiņas paņēmieniem, un dalībvalstij tā ir jāaizpilda, tiklīdz dalībvalsts uzskata, ka tā izpilda priekšnosacījumus, lai veiktu attiecīgās kategorijas datu apmaiņu.
- (5) Ungārija ir aizpildījusi anketu par datu aizsardzību un anketu par transportlīdzekļu reģistrācijas datiem (TRD).
- (6) Ungārija ir veikusi sekmīgas izmēģinājuma darbības ar Nīderlandi.
- (7) Ungārijā ir notikusi izvērtējuma inspekcija, un Nīderlandes/Lietuvas izvērtējuma grupa ir sagatavojusi ziņojumu par izvērtējuma inspekciju un nosūtījusi to Padomes attiecīgajai darba grupai.
- (8) Padomei ir iesniegts vispārējs izvērtējuma ziņojums, kurā apkopoti anketas, izvērtējuma inspekcijas un izmēģinājuma darbību rezultāti attiecībā uz TRD,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Attiecībā uz transportlīdzekļu reģistrācijas datu (TRD) automatizētu meklēšanu Ungārija ir pilnībā īstenojusi Lēmuma 2008/615/TI 6. nodaļā paredzētos vispārējos datu aizsardzības noteikumus un atbilstīgi minētā lēmuma 12. pantam ir tiesīga saņemt un sniegt personas datus no šā lēmuma spēkā stāšanās dienas.

⁽¹⁾ OVL 210, 6.8.2008., 1. lpp.

⁽²⁾ OVL 210, 6.8.2008., 12. lpp.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2014. gada 6. maijā

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs*
G. STOURNARAS

PADOMES LĒMUMS 2014/265/KĀDP**(2014. gada 12. maijs),****ar kuru groza Lēmumu 2014/145/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 29. pantu,

tā kā:

- (1) 2014. gada 17. martā Padome pieņēma Lēmumu 2014/145/KĀDP ⁽¹⁾.
- (2) Ņemot vērā situācijas nopietnību Ukrainā, ierobežojumi iecelšanai un līdzekļu un saimniecisko resursu iesaldēšana, būtu jāpiemēro fiziskām personām, kuras ir atbildīgas par darbībām vai politiku, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība vai stabilitāte vai drošība Ukrainā vai kavēts starptautisko organizāciju darbs Ukrainā, vai kuras minētās darbības vai politiku aktīvi atbalsta vai īsteno, un fiziskas vai juridiskas personas, vienības vai struktūras, kas ar šīm personām ir saistītas, vai juridiskas personas, vienības vai struktūras Krimā vai Sevastopolē, kuru īpašumtiesības ir nodotas pretēji Ukrainas tiesību aktiem, vai juridiskas personas, vienības vai struktūras, kas no šādas nodošanas ir guvušas labumu. Labumguvēji no īpašumtiesību nodošanas jāsaprot kā tās juridiskās personas, vienības vai struktūras, kas kļuvušas par aktīvu īpašniekiem, kuri nodoti pretēji Ukrainas tiesību aktiem pēc Krimas un Sevastopoles anektēšanas.
- (3) Turklāt Padome uzskata, ka Lēmuma 2014/145/KĀDP pielikumā iekļautajam to personu, vienību un struktūru sarakstam, kurām piemēro ierobežojošos pasākumus, būtu jāpievieno papildu personas un vienības.
- (4) Ir vajadzīga turpmāka Savienības rīcība, lai īstenotu konkrētus pasākumus.
- (5) Tāpēc attiecīgi būtu jāgroza Lēmums 2014/145/KĀDP,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmumu 2014/145/KĀDP ar šo groza šādi.

1. Lēmuma 1. panta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Dalībvalstis veic vajadzīgos pasākumus, lai liegtu iecelt to teritorijā vai šķērsot to fiziskām personām, kuras ir atbildīgas par darbībām vai politiku, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība vai stabilitāte vai drošība Ukrainā vai kavēts starptautisko organizāciju darbs Ukrainā, vai kuras minētās darbības vai politiku aktīvi atbalsta vai īsteno, un fiziskām personām, kas ar šīm personām ir saistītas, kā uzskaitīts pielikumā.”.

2. Lēmuma 2. panta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Tiek iesaldēti visi līdzekļi un saimnieciskie resursi, kas ir to fizisko personu īpašumā, valdījumā, turējumā vai pārziņā, kuras ir atbildīgas par darbībām vai politiku, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība vai stabilitāte vai drošība Ukrainā vai kavēts starptautisko organizāciju darbs Ukrainā, vai kuras minētās darbības vai politiku aktīvi atbalsta vai īsteno, un ar tām saistīto fizisko vai juridisko personu, vienību vai struktūru īpašumā, valdījumā, turējumā vai pārziņā, vai to Krimā vai Sevastopolē esošo juridisko personu, vienību vai struktūru īpašumā, valdījumā, turējumā vai pārziņā, kuru īpašumtiesības ir nodotas pretēji Ukrainas tiesību aktiem, vai to juridisko personu, vienību vai struktūru īpašumā, valdījumā, turējumā vai pārziņā, kuras ir guvušas labumu no šādas nodošanas, kā uzskaitīts pielikumā.”.

3. Lēmuma 3. panta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Padome pēc dalībvalsts vai Savienības Augstā pārstāvja ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikuma vienprātīgi nolēmij izveidot un grozīt pielikumā iekļauto sarakstu.”.

⁽¹⁾ Padomes Lēmums 2014/145/KĀDP (2014. gada 17. marts) par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz darbībām, ar ko tiek grauta vai apdraudēta Ukrainas teritoriālā integritāte, suverenitāte un neatkarība (OV L 78, 17.3.2014., 16. lpp.).

2. pants

Šā lēmuma pielikumā uzskaitītās personas un vienības pievieno sarakstam, kas iekļauts Lēmuma 2014/145/KĀDP pielikumā.

3. pants

Šis lēmums stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē, 2014. gada 12. maijā

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
C. ASHTON*

PIELIKUMS

Lēmuma 2. pantā minēto personu un vienību saraksts

	Vārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
1.	Vyacheslav Viktorovich VOLODIN	Dzimis 1964. gada 4. februārī <i>Alekseevka, Saratov region.</i>	Krievijas prezidenta administrācijas personāla vadītāja pirmais vietnieks. Atbildīgs par Krimas – anektētā Ukrainas reģiona – politiskās integrēšanas Krievijas Federācijā pārraudzīšanu.	12.5.2014
2.	Vladimir SHAMANOV	Dzimis 1954. gada 15. februārī <i>Barnaul.</i>	Krievijas gaisa spēku komandieris, ģenerālpulkvedis. Kā augsta līmeņa vadītājs ir atbildīgs par Krievijas gaisa spēku dislokāciju Krimā.	12.5.2014
3.	Vladimir Nikolaevich PLIGIN	Dzimis 1960. gada 19. maijā <i>Ignatovo, Volgogradsk Oblast, PSRS.</i>	Domes Konstitucionālo tiesību komitejas priekšsēdētājs. Atbildīgs par to tiesību aktu pieņemšanas veicināšanu, kas saistīti ar Krievijas Federācijas īstenoto Krimas un Sevastopoles aneksiju.	12.5.2014
4.	Petr Grigorievich JAROSH		Federālā Migrācijas dienesta Krimas biroja vadītāja pienākumu izpildītājs. Atbildīgs par Krievijas pasu sistemātisku un paātrinātu izsniegšanu Krimas iedzīvotājiem.	12.5.2014
5.	Oleg Grigorievich KOZYURA	Dzimis 1962. gada 19. decembrī <i>Zaporozhye</i>	Federālā Migrācijas dienesta Sevastopoles biroja vadītāja pienākumu izpildītājs. Atbildīgs par Krievijas pasu sistemātisku un paātrinātu izsniegšanu Krimas iedzīvotājiem.	12.5.2014
6.	Vyacheslav PONOMARIOV		Slavjanskas pašpasludinātais mērs. <i>Ponomarev</i> aicināja Vladimiru Putinu ievest Krievijas bruņotos spēkus, lai aizsargātu pilsētu, un pēc tam viņam lūdza piegādāt ieročus. <i>Ponomarev</i> grupējumam piederošas personas ir bijušas iesaistītas cilvēku nolaušanās (viņi sagūstīja Ukrainas reportieri <i>Irma Krat</i> un <i>Vice News</i> reportieri <i>Simon Ostrovsky</i> ; abi vēlāk tika atbrīvoti; viņi aizturēja militāros novērotājus, kuri rīkojās saskaņā ar EDSO Vīnes dokumentu).	12.5.2014
7.	Igor Mykolaiovych BEZLER	Dzimis 1965. gadā	Viens no Horļivkas pašpasludināto paramilitāro grupējumu vadītājiem. Viņš pārņēma savā kontrolē Ukrainas drošības dienesta Doņeckas reģiona biroja ēku un pēc tam ieņēma Iekšlietu ministrijas rajona pārvaldi Horļivkas pilsētā. Saskaņā ar Ukrainas Drošības dienesta informāciju ir saistīts ar <i>Ihor Strielkov</i> , kura vadībā viņš bija iesaistīts Horļivkas pilsētas padomes tautas deputāta <i>Volodymyr Rybak</i> slepkavībā.	12.5.2014

	Vārds	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
8.	Igor KAKIDZIANOV		Viens no pašpasludinātās “Doņeckas Tautas republikas” bruņoto spēku vadītājiem. Kā paziņojis viens no “Doņeckas Tautas republikas” vadītājiem <i>Pushylin</i> , šo spēku mērķis ir “aizsargāt Doņeckas Tautas republikas tautu un republikas teritoriālo integritāti”.	12.5.2014
9.	Oleg TSARIOV		Padomes (<i>Rada</i>) loceklis. Publiski aicinājis izveidot Jaunkrievijas Federālo republiku, ko veidotu Ukrainas dienvidaustrumu reģioni.	12.5.2014
10.	Roman LYAGIN		“Doņeckas Tautas republikas” Centrālās vēlēšanu komisijas vadītājs. Aktīvi organizēja 11. maija referendumu par “Doņeckas Tautas republikas” pašnoteikšanos.	12.5.2014
11.	Aleksandr MALYKHIN		“Luganskas Tautas republikas” Centrālās vēlēšanu komisijas vadītājs. Aktīvi organizēja 11. maija referendumu par “Luganskas Tautas republikas” pašnoteikšanos.	12.5.2014
12.	Natalia Vladimirovna POKLONSKAYA	Dzimums 1980. gada 18. martā <i>Eupatoria</i> .	Krimas prokurore. Aktīvi īsteno Krievijas veikto Krimas aneksiju.	12.5.2014
13.	Igor Sergeievich SHEVCHENKO		Sevastopoles prokurora pienākumu izpildītājs. Aktīvi īsteno Krievijas veikto Sevastopoles aneksiju.	12.5.2014

Vienības:

	Nosaukums	Identifikācijas informācija	Pamatojums	Sarakstā iekļaušanas datums
1.	PJSC CHERNO-MORNEFTEGAZ		2014. gada 17. martā “Krimas Parlaments” pieņēma rezolūciju, kurā tas paziņoja, ka “Krimas Republikas” vārdā tiek pārņemti uzņēmumam <i>Chernomorneftegaz</i> piederošie aktīvi. Tādējādi Krimas “varas iestādes” šo uzņēmumu faktiski ir konfiscējušas.	12.5.2014
2.	FEODOSIA		2014. gada 17. martā “Krimas Parlaments” pieņēma rezolūciju, kurā tas paziņoja, ka “Krimas Republikas” vārdā tiek pārņemti uzņēmumam <i>Feodosia</i> piederošie aktīvi. Tādējādi Krimas “varas iestādes” šo uzņēmumu faktiski ir konfiscējušas.	12.5.2014

ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)



Eiropas Savienības Publikāciju birojs
2985 Luksemburga
LUKSEMBURGA

LV